



二零一八至二零一九年度 校訊

TWGHs WONG SEE SUM PRIMARY SCHOOL

東華三院黃士心小學



地址：新界青衣長安邨（長安邨巴士總站對面）

網址：<http://www.twghwssp.edu.hk>

電郵：wssps@tungwah.org.hk

電話：2497 8784

傳真：2435 2947

樂育青衣三十年 愉快關愛更向前

校長的話

鍾家明校長

2018年是東華三院黃士心小學建校三十周年。「三十而立」這就是說，人在30歲時已經能確定自己的人生目標與發展方向；對學校來說，三十年除了要發揚一貫的優良傳統外，還要力求創新，讓學生在校時能愉快學習，畢業後能有美好的前程。

踏入三十周年，我們除了要秉承本校的願景之外，還同時定下了學校發展的三大關注事項：

1. Be a Good English learner
2. 開心校園，正向學生
3. 明日技能，今日課程

“Be a Good English learner”的重點是“Learner”。我們希望能幫助學生成為“Good English Learner”。英文對學生的重要性是眾所周知的，但若是學校只重視怎樣教，而忽略了學生是如何學，那就是忘記了學校存在的初衷。我們相信，只有小孩自己想學，他才會願意去學，才會學得好。故此，我們的常規英文課程採用了Game based approach這教學法，無論學習Phonics, Grammar, Writing, Speaking……透過安排不同的遊戲和活動，讓學生主動參與課堂，引發學生的學習動機。我們的正規課堂以遊戲模式進行，再配合其他不同的學習要素，如增聘外籍英語老師，全校性的英語活動，英語遊學團等，以達至幫助學生成為一個“Good English Learner”的目標。

「開心校園，正向學生」的重點同樣是「學生」。學校在2018-19學年開始推行正向教育，因為我們認為學校不只是一個學習知識的地方，更是一個讓學生學習如何獲取幸福，邁向完滿人生的地方。一個人的幸福並不在於擁有多少，而在於個人本身是否能有正面情緒、健康身心。

我們都希望學生有愉快的童年和開心的校園生活，從2018年開始，學校安排上午進行核心課程（中、英、數、常、音樂、視藝、體育、普通話），下午則進行多元學習、興趣小組、拔尖保底、功課輔導等不同的活動，讓學生有更多的活動時間，在學校盡展所長，獲取成功。

「明日技能，今日課程」的重點是「課程」，由學校推出一系列協助學生掌握未來所需技能的多元化課程。如在下午的多元學習時段進行校本STEM課程，讓學生有系統地學習不同的科學與科技知識，增加個人的創意、解難和資訊科技的素養。我要特別感謝老師們的努力，申請了不同的優質教育基金計劃，包括「STEM learning-maker by coding小小編程設計師計劃」、「Tomorrow's Scientist想創科學」、「School - based Electronic Platform for Writing」還有「Campus TV校園電視台」等，為學生提供優質的課程，積極面向21世紀。

本校一向重視學生的遊歷與成長，學習不應只限於校園，在過去的一個學年，我們為不同年級的學生安排了境外和境內的校外學習。在境外學習方面，我們帶領學生到了英國、澳洲、韓國、新加坡、台灣、北京、四川、開平等地進行參觀學習；在境內的校外學習方面，我們安排了長洲宿營、音樂日營、成長的天空親子營，以及到不同的博物館進行校外學習。在此要特別鳴謝本校捐款人黃士心先生，他除了捐款贊助四至六年級各班前三名學生到台灣交流之外，更親自擔任領隊的工作，帶領學生到訪台灣的環保機構，出錢出力，讓學生免費到境外體驗學習。

最後，我要感謝東華三院黃士心小學的教職員團隊，大家都充分努力，獻出對學生和學校的愛。三十周年是一個新里程的開始，讓我們的學生和學校都邁向更成功的未來。

Building up a Language



Summer English Class for New P1 --- Bridging Programme



Mrs Cecilia Eagles

It is my pleasure to be able to teach at the TWGHs Wong See Sum Primary School.

2018-2019 has been a busy year for us. It is an exciting time to work with students at different levels of our school. I have carried out the following tasks with a team of very hardworking English teachers:

- Reading practice with support of videos and class discussions with our primary six students. Some stories were in the simplified versions of the English literature stories, and that allowed our students to be well-prepared as they had the base knowledge of the English literature before moving onto their secondary schools;
- Writing tasks that were conducted in class created fun learning experiences for the students. Students enjoyed the writing tasks very much with their creative ideas as well as understanding the writing frames of the text types;



PRPLW Lessons --- Reading Activity



P3 Students Conducting Surveys



Talk Show For P6 By Mr Bruwell (TV Star)



Story Telling By Parent Helpers



English Gifted Classes --- Writing And Acting



Decorating Log Cakes



Making Gingerbread Men

- rich Environment



Writing Wishes at Break Time



Putting Up Red Chinese New Year Banners

- Various tasks and activities in support of the celebrations of different festivals. Our students were able to see how to craft the pumpkin lanterns and the food westerners would have during Halloween. Students were also able to decorate their Christmas cakes and experience how to design the looks of their gingerbread men with our activities. It was also fun to see students writing their English lucky sentences using the traditional Chinese paint brushes at Chinese New Year and so on;

- During the second term of the school year, I as an accredited examiner of the University of Cambridge Examination Board had the opportunities to train some of our students to enter the University of Cambridge English Tests;

- There were many more programmes running throughout the entire academic year creating the English speaking environment for our students. We were grateful having some volunteering parents to support our English reading months, pyjama reading days, break time reading programmes with teachers and parents;

Our English teachers will continue to provide innovative teaching and learning practice to the highest standard.



Break Time Reading Programmes



Participating In The Drama Festival



Easter Egg Hunt



Students Dressed In Costumes



Pajama Reading Days



Winners From Each Class in the Catwalk Show

STEM

校本STEM課程配合了東華三院院本STEM課程3C(Creative, Connected, Caring)及CRT(情境、角色和任務)設計STEM學科單元，發展學生的創意及解難能力。

各科透過多元化的「動手做活動」，發展學生MAKER潛能，提升學生的學習興趣，訓練解難能力，發展創意思維。

今日課程、 Today's curriculum,

校本課程



自製立體玩具



自製水車



自製量杯



STEM聖誕卡



天際滑翔機



紙陀螺



紙火箭



紙船



紙橋



食物腐壞測試

參觀學習



創新科技嘉年華2018



STEM鐳射切割機體驗日



參觀國秦城



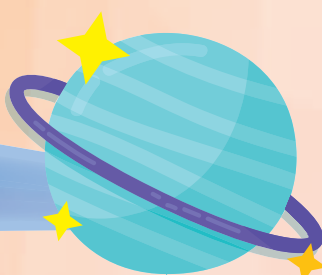
海洋公園STEM展覽



創科博覽

未來技能

tomorrow's skills



校外支援



推薦學生報讀資優教育學苑課程



滙豐150週年慈善計劃
- Robot4SEN



裘槎基金會科學巡迴實驗

校外比賽



南昌科學盃-風火輪大賽



獅子盃科學科技比賽2019



全港小學創新科技



常識百搭2019



2019香港資訊及通訊科技獎
- 學生創新獎

學生以校方的gmail 帳號開啟google classroom 進行預習、自評、互評及課後延伸各種學習活動，提升學習效能。另外，各科組已把電子學習元素融入課堂內，提升學生的學習興趣，讓學習更富趣味。

電子學習E-learning



正向教育

Positive Education



與校長午餐



生日會

正向關係

我們認為學校的責任不只是教導學生知識，更需要教導學生的人生態度，幫助學生獲取人生幸福。正向教育的目標便是教導學生獲取幸福人生的方法。故此，本校以發掘、培養和發揮學生的個人長處和潛能為目標，推行了校本正向課程及舉辦不同的正向活動，培養學生積極面對生活中的壓力和挑戰，從而邁向圓滿的人生。

正向投入



課堂活動

正向目標



親子探訪獨居長者



集會分享



接待唐氏綜合症的學生

正向身心



游泳課



環保教育

正向情緒



感恩周活動



聖誕感恩樹

正向成就



校內頒獎禮



才華小舞台

學習體驗

Learning Experiences

本校著重推行德、智、體、群、美的全人教育，讓學生透過參與不同緊扣課程的學習活動，建立愉快學習氣氛，發展學生多元化潛能。



戶外學習參觀活動



參觀香港電台



參觀油塘社區廚房



參觀T PARK



馬振玉邀請賽
(籃球及乒乓球)



青衣區小學
校際游泳比賽



青衣區足球比賽



「翱翔」藝動沙螺灣



東華三院聯校運動會



聯校音樂大賽2019



鮮魚行盃足球比賽

交流活動

Overseas Exchange Activities

英國利物浦及曼徹斯特交流團



英國利物浦及曼徹斯特交流團相片集



韓國STEM遊學團

韓國STEM遊學團相片集



澳洲珀斯交流團



澳洲珀斯交流團相片集



北京姊妹學校交流團



北京姊妹學校交流團相片集

開平之旅交流團



2019優秀學生台北遊學團



2019優秀學生台北遊學團相片集



東華三院小學聯校「有品足球大使」計劃新加坡文化交流團2019



「有品足球大使」計劃新加坡文化交流團相片集

四川的歷史文化及生態探索之旅(小學)



四川歷史文化及生態探索之旅相片集



30周年校慶

愉快校園黃土心；承傳關愛東華心！



30周年校慶
典禮花絮



於2018年12月5日舉行的30周年校慶典禮已圓滿結束。在此再次多謝蒞臨的各位嘉賓，多謝為本校送上賀柬或賀禮的學校或機構。多謝全體教職員及家長、校友同心協力。

踏入30年是另一個新里程，學校會與時並進，提供優質教育，並繼續以30周年校慶主題努力：愉快校園黃土心；承傳關愛東華心！



左：應屆東華主席王賢誌先生；
中：癸酉年東華主席黃土心先生；
右：主禮嘉賓·民政事務專員鄭健太平紳士

生日快樂！願各人在這關愛校園中愉快地成長！

校園生活多姿彩

Our Bright and Enriching School Life



同學都十分享受學校的生日會，大家都不會忘記，在生日那天感謝父母把你們帶到這個世界喇！



喜見畢業生回母校，與師弟妹一起進行音樂交流。
感謝荃灣官立中學的校長和老師，讓他們的學生到臨本校，與本校的弦樂團一起演出，進行這場美妙的中小學交流音樂會。



閱讀日中，老師帶領高年級同學設計不同的攤位讓同學透過遊戲中學習，還安排了中國歷史人物模仿比賽。



在目親節和父親節舉辦的活動，目的除了讓學生學會孝順，還鼓勵同學們向親人表達愛意。



恭喜這8位同學的作品獲選入《少年：悅讀書心》的新書內，成為新的小作家，享受寫作的樂趣。



希望這次遊歷，能為同學們帶來童話般的愉快經歷。



2月28日舉行的「喜氣洋洋幼小同樂慶新春」，透過表演及攤位遊戲，認識中國文化及農曆新年習俗。



學校運動會已順利完成，大家度過了充滿刺激和歡樂的一天。



同學們到戶外學習，學懂一起珍惜這美麗的地球。



一年一度的「綜藝薈萃展才華」順利完結，同學們都把自己的功力發揮得淋漓盡致。




暑假就應該讓學生有不同的體驗。看到同學們的笑臉，就知道他們多喜歡音樂。

我們的驕傲 Students' Awards

本年度於校際比賽，屢獲佳績，不能盡錄。其中部份傑出的榮譽包括：

學校榮譽	
齊惜福賽馬會綠色生活教育計劃 榮獲惜福學校銀獎及惜福老師金獎。	
學術表現優異	
劍橋小學英語考試獲兩項15盾、九項14盾、三項13盾及一項12盾。	
TOEFL Junior獲一項GOLD CERTIFICATE。	
TOEFL Primary獲兩項4/5章。	
誦藝盃2018校際朗誦音樂節獲四項冠軍及兩項亞軍。	
第七十屆香港學校朗誦節獲一項冠軍、兩項亞軍及五十五項優良獎狀。	
第12屆全港學生公開朗誦比賽 ~ 小學普通話講故事獲一項冠軍。	
東華三院小學聯校正字王大賽榮獲季軍。	
2019國際聯校學科評估及比賽獲兩項高級榮譽證書、八項榮譽證書及三十二項優異。	
數理STEM成績突出	
2019 亞洲國際數學奧林匹克公開賽 (AIMO Open) 初賽 獲兩項金獎、兩項銀獎及十二項銅獎。	
世界數學邀請賽小學三年級組獲一項銅獎。	
香港數學挑戰賽 (決賽) 獲兩項卓越獎。	
華夏盃全國數學奧林匹克邀請賽2019全國總決賽獲三項二等獎及五項三等獎。	
華夏盃全國數學奧林匹克邀請賽2019 (晉級賽) 獲三項一等獎、三項二等獎及十二項三等獎。	
華夏盃全國數學奧林匹克邀請賽2019 (香港賽區) 獲四項一等獎、六項二等獎及三十一項三等獎。	
粵港澳大灣區數學競賽全國總決賽 2019 獲一項一等獎、一項二等獎、五項三等獎及一項優異獎。	
粵港澳大灣區數學競賽 2019 (大灣區) 獲兩項一等獎、三項二等獎及五項三等獎。	
粵港澳大灣區數學競賽 2019 (香港賽區) 獲兩項一等獎、七項二等獎及十八項三等獎。	
2019港澳數學奧林匹克公開賽晉級賽《港夏盃HKMO Open》 獲兩項金獎、三項銀獎及三項銅獎。	
2019年第八屆東華三院 聯校速算大賽榮獲亞軍。	
全港小學創新科技大賽2019 自動導航大挑戰榮獲金獎。	
南昌科學盃之風火輪大賽獲一項冠軍及一項殿軍。	
2018海峽兩岸暨港澳機械人大賽獲兩項銅獎。	
2019香港資訊及通訊科技獎-學生創新獎 (小學) 獲一項優異證書。	
亞洲菁英自然科學競賽 (初賽) 獲一項銅獎。	

體育及藝術佳績	
東華三院聯校運動會獲三項冠軍、五項亞軍、四項季軍及一項殿軍。	
青衣區運會獲一項亞軍、一項季軍及兩項殿軍。	
海藝第三屆聯區短池水運會獲一項亞軍及四項優異獎。	
東華三院聯校游泳比賽獲一項季軍。	
青衣區小學校際游泳比賽獲兩項亞軍。	
2018迪泳會新星挑戰賽獲一項亞軍及一項優異。	
鮑思高小學五人足球邀請賽獲金盃賽冠軍。	
東華三院小學聯校足球同樂日獲一項冠軍及一項亞軍。	
全港小學區際足球比賽獲一項季軍及一項最佳球員。	
小學乒乓球邀請賽獲一項亞軍。	
青衣區小學校際籃球比賽獲一項亞軍及一項傑出運動員。	
東華三院體藝精英學生支援計劃獲四項體藝精英。	
屈臣氏集團香港學生運動員獎榮獲傑出運動員獎。	
鮮魚行學校金禧校慶足球邀請賽獲一項冠軍。	
第七十一屆香港學校音樂節獲一項冠軍、兩項季軍及十九項優良獎狀	
2019第六屆香港亞太青少年鋼琴比賽獲一項一等獎。	
香港聯校音樂大賽2019 — 10-19人弦樂合奏獲一項金獎。	
香港聯校音樂大賽2019 — 高級組小學合唱團獲一項銀獎。	
香港聯校音樂大賽2019 — 小學2-9人弦樂小組合奏獲一項銀獎。	
香港青少年音樂大賽獲一項金獎。	
香港國際青少年流行音樂大賞2019獲青少年歌唱組季軍。	
IYACC 7th International Music Competition - Violin (ABRSM Exam Class Grade 3) 獲一項季軍。	
第三屆香港青少年音樂比賽兒童聲樂自選曲目組獲一項季軍。	
香港亞洲青少年音樂比賽2019童聲獨唱獲一項冠軍及一項季軍。	
第55屆學校舞蹈節比賽獲一項甲級獎。	
第九屆香港傑出兒童舞蹈比賽獲兩項亞軍。	
袋鼠盃舞蹈比賽2018獲一項銀獎。	
2018校園之星才藝大賽獲一項冠軍。	
第12屆香港青少年及幼兒藝術節小學一、二年級組芭蕾舞獨舞比賽獲一項季軍。	
第十屆香港傑出兒童舞蹈比賽獲兩項亞軍。	
Top Theatrical Modern Jazz - Modern Jazz Grade One with Honour獲一項Honour	
其他	
粵港澳大灣區少年武狀元大賽獲一項冠軍及一項第三名。	
第十三屆香港國際武術比賽獲一項金牌及兩項銀牌。	
UNICORN Cup 2019學界跆拳道邀請賽獲四項冠軍、五項亞軍及八項季軍。	

學生升中概況

Secondary School Places Allocation

今屆的畢業同學升中派位理想。希望各位同學能謹記校長的話語，畢業升中只是一個新階段的開始。你們要帶着愉快的心情開展人生新的一頁。要努力求學，盡展潛能。即使你們要離開母校，但你們永遠都是我們的孩子。母校永遠都會支持你們。

恭賀本校同學升中派位理想!

1. 獲派首志願高達85%，高於全港平均(全港平均74%)!
2. 獲派首三志願高達97%，高於全港平均(全港平均87%)!
3. 學生獲派區內外受歡迎中學包括：
東華三院中學：陳兆民、伍若瑜、吳祥川、李潤田、邱金元、黃鳳翎
非東華三院中學：林護、李兆基、保禧、顧超文、蘇浙、皇仁、元朗公立、上水官立.....

家長教師會

PTA



家教會
親子旅行相片集

感恩家教會各委員為大家舉辦親子旅遊，讓家長、學生和老師一起到大自然無拘無束旅遊。看著當天的照片，彷彿笑聲還在耳邊。



在普天同慶的日子裏，家長和老師一起聯歡，共建和諧校園。



家長是學校的重要伙伴，感恩有你同行！



一年一度的閃避盤比賽已順利結束，多謝校友會幹事及一眾校友回校參加活動。

校友會

School Alumni Association

愛回家！由校友會和學校合辦的30周年校慶重聚日已在溫馨歡笑聲中完滿結束。

是次重聚日，我們邀請了本校的歷任校長、老師和舊生回來重聚。

重聚的感覺真的很好，校園就是學生和老師們的第二個家。面對風雨飄搖的日子，我和老師團隊都會努力守護這個家園，讓我們現在的學生可以在愉快關愛中成長，舊生也永遠可以重回這個大家庭的懷抱。

很感謝創校校長魏興校長、第三任校長李秀英校長、黃偉興署理校長一起回來支持學校。魏校長和李校長都在本校工作至退休才功成身退，我們都會以他們為榜樣，誨人不倦至功成身退。（黃偉興校長現已升任為本院另一所小學校長）



閃避盤



校友會和學校合辦的30周年校慶重聚日